

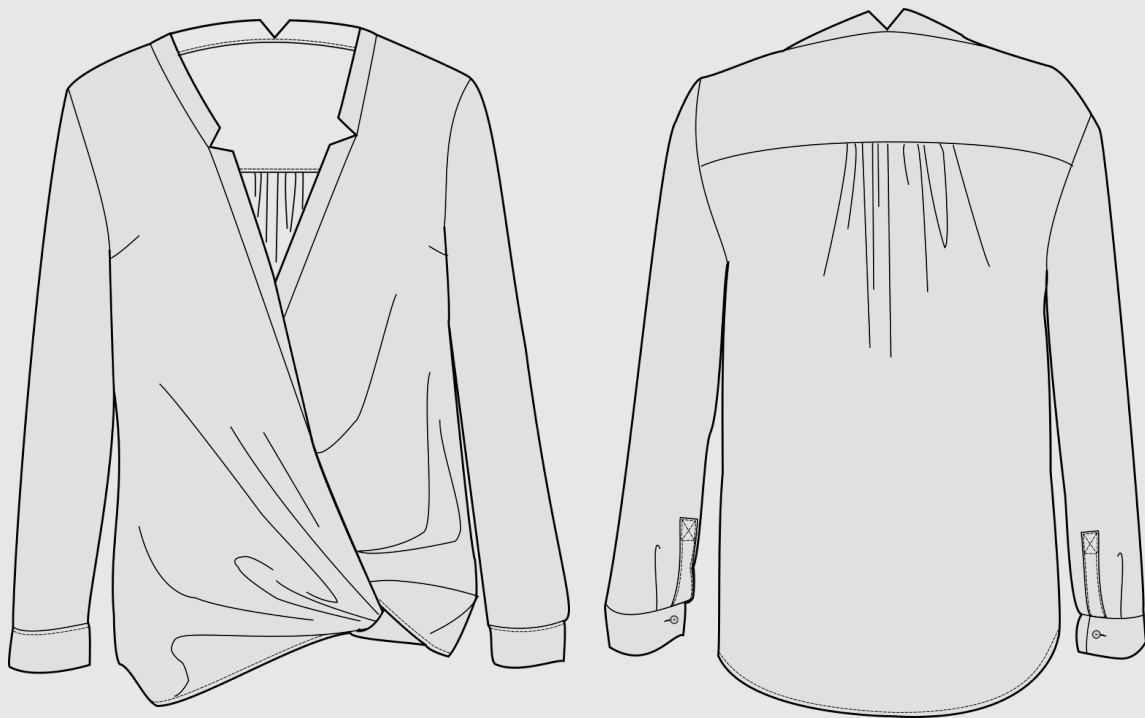


ORAGEUSE

c o u t u r e c o m t e m p o r a i n e

H/W17 - BOREALIS

HELSINKI - BLOUSE



Format/Paper size: US Letter

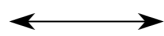
Niveau de couture / sewing skill: 3/5

Marges de couture (1cm) incluse / seam allowance (1cm/0.4") included

© ORAGEUSE 2017 - marque et modèle déposés / registered design and trademark
Toute utilisation commerciale interdite / Non-commercial use only

WWW.ORAGEUSE.COM

LÉGENDE/KEY



Droit-fil / grainline



Couper au pli / cut on fold



Cran / notch



Lignes de modifications et de structure

/ modifying and structure lines



Repère (assemblage, fente...)

/ marker (assembly, slit...)



Bouton / button



Boutonnière / buttonhole



Taille/size FR34



Taille/size FR36



Taille/size FR38



Taille/size FR40



Taille/size FR42



Taille/size FR44



Taille/size FR46



Zone de test des
réglages d'impression
/ print test zone

(4cm x 4cm
1.6"x1.6")

poitrine / bust



6/9

ORAGEUSE - HW16-17 - HELSINKI BLOUSE

DOS / BACK

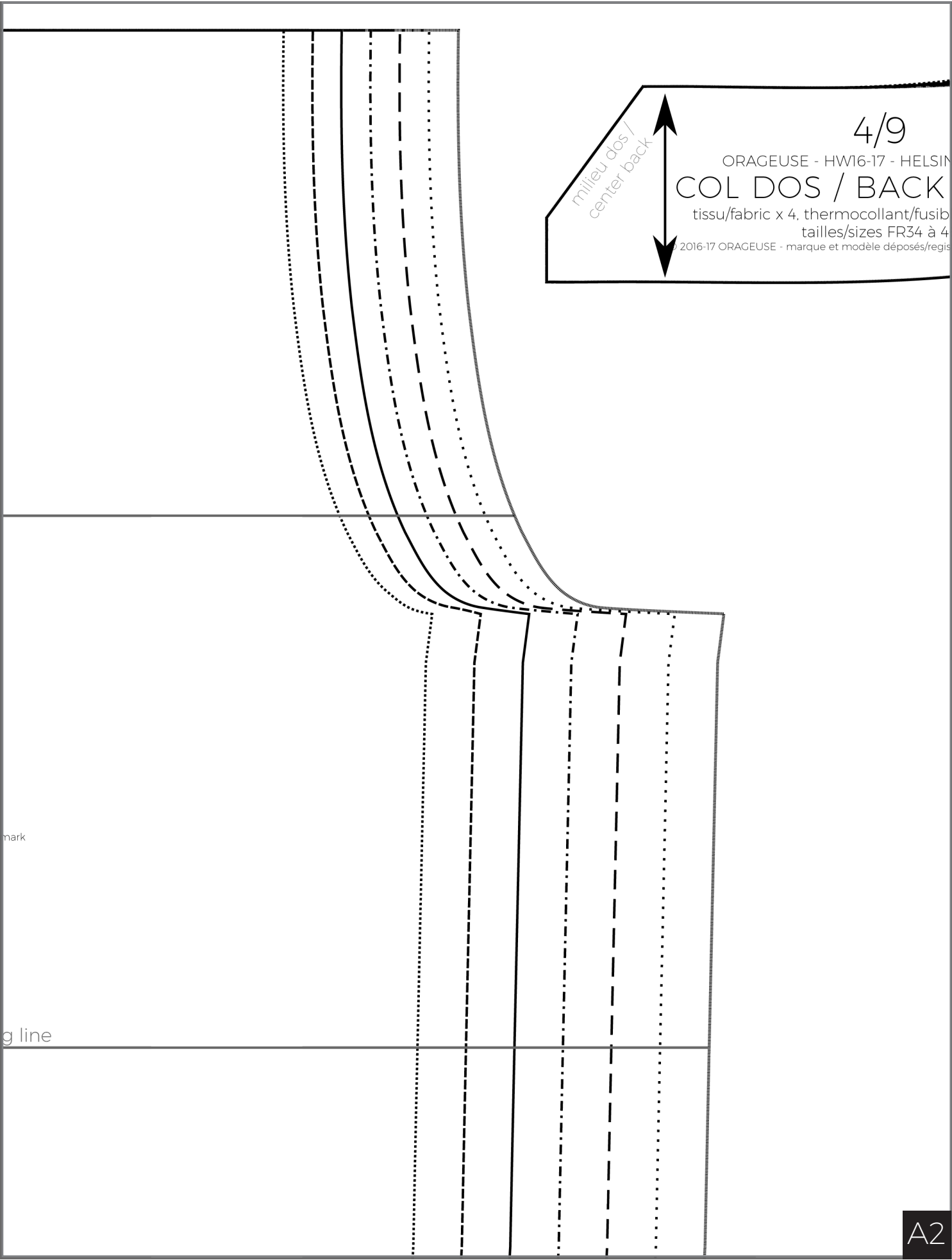
tissu/fabric x 1 au pli/on fold

tailles/sizes FR34 à 46

© 2016-17 ORAGEUSE - marque et modèle déposés/registered design and trade



ligne de modification stature / height modifying



milieu dos /
center back

4/9

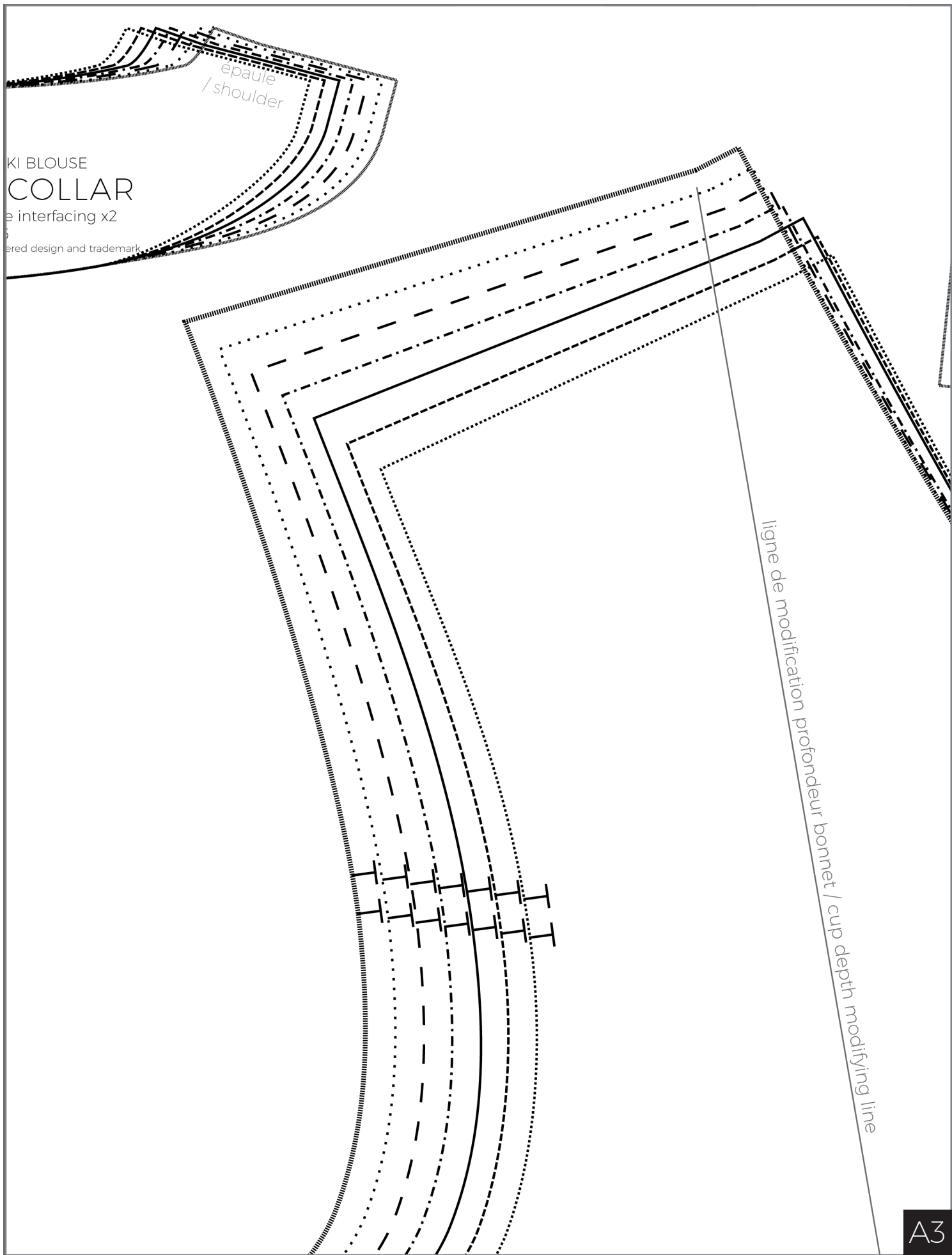
ORAGEUSE - HW16-17 - HELSINKI
COL DOS / BACK

tissu/fabric x 4, thermocollant/fusible
tailles/sizes FR34 à 44

© 2016-17 ORAGEUSE - marque et modèle déposés/registrés

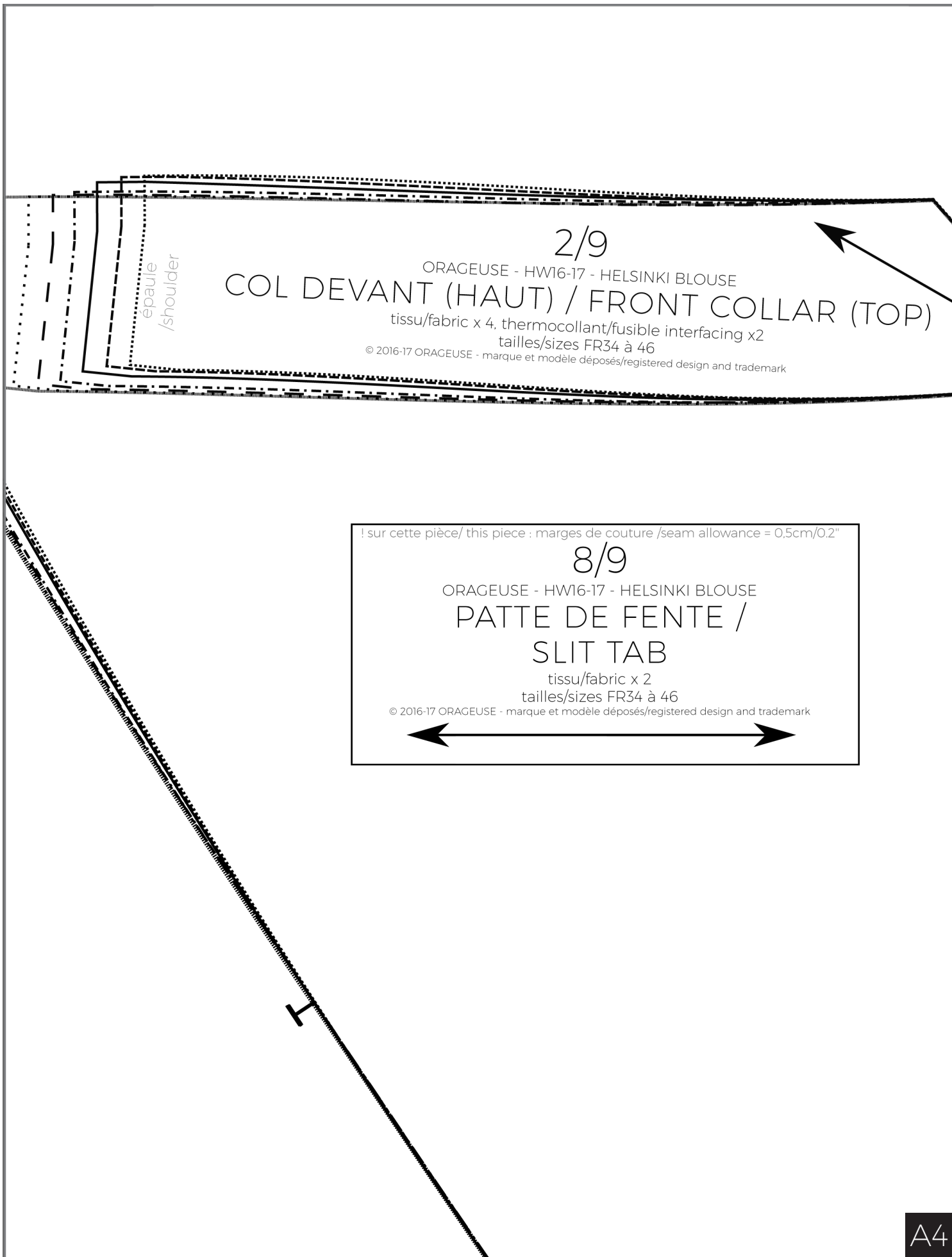
mark

g line



KI BLOUSE
COLLAR
e interfacing x2
ered design and trademark

ligne de modification profondeur bonnet / cup depth modifying line



2/9

ORAGEUSE - HWI6-17 - HELSINKI BLOUSE

COL DEVANT (HAUT) / FRONT COLLAR (TOP)

tissu/fabric x 4, thermocollant/fusible interfacing x2

tailles/sizes FR34 à 46

© 2016-17 ORAGEUSE - marque et modèle déposés/registered design and trademark

épaule
/shoulder

8/9

ORAGEUSE - HWI6-17 - HELSINKI BLOUSE

PATTE DE FENTE /
SLIT TAB

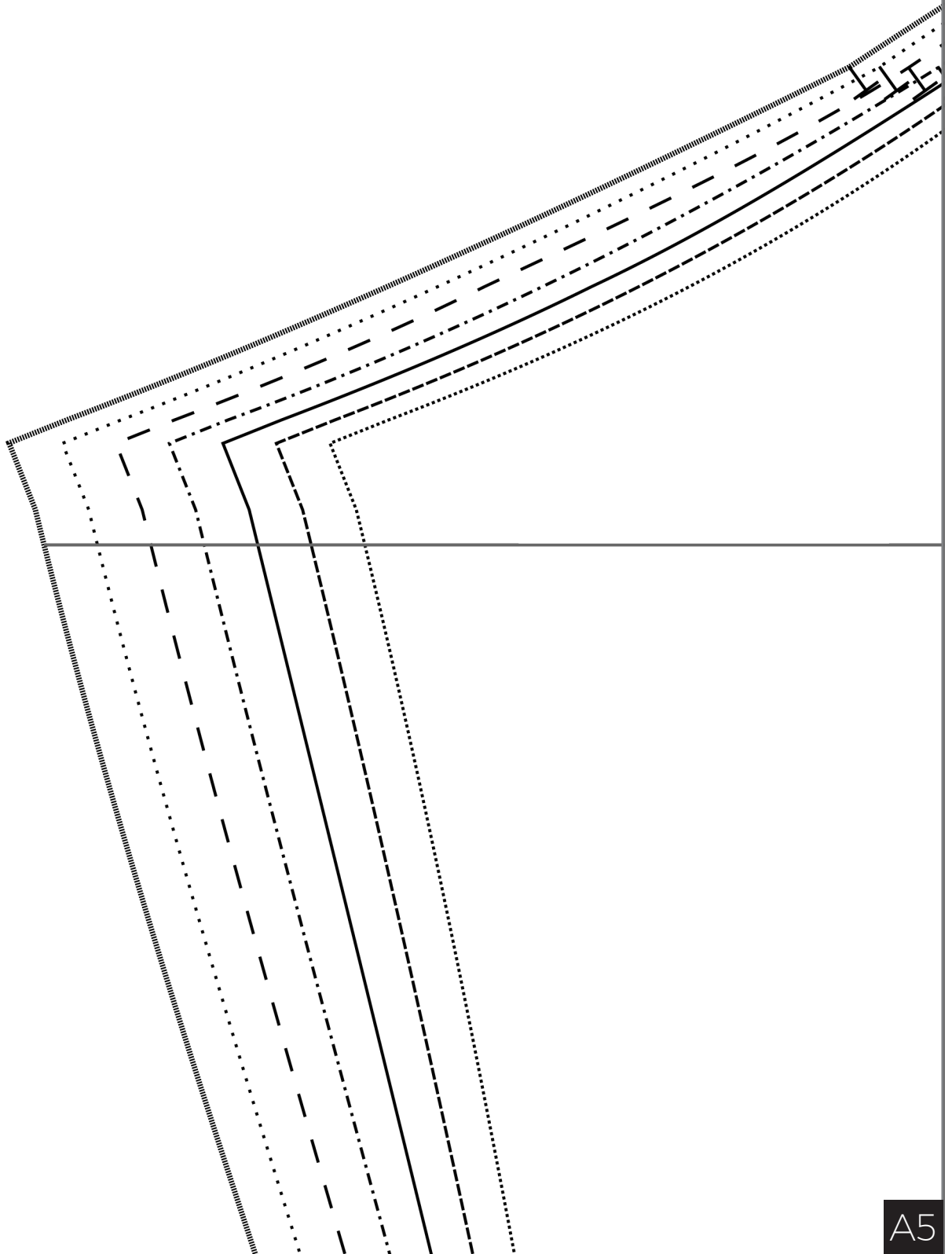
tissu/fabric x 2

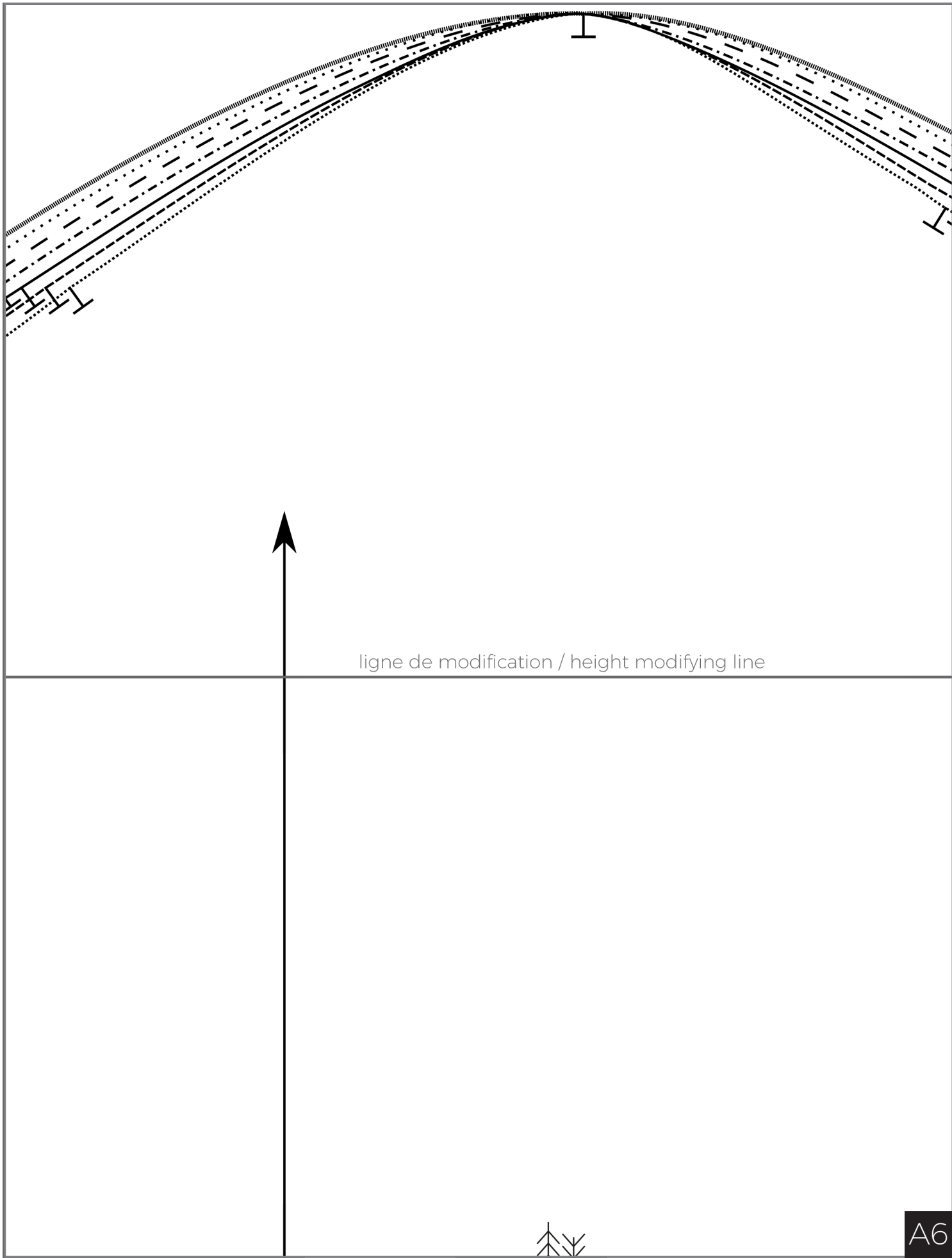
tailles/sizes FR34 à 46

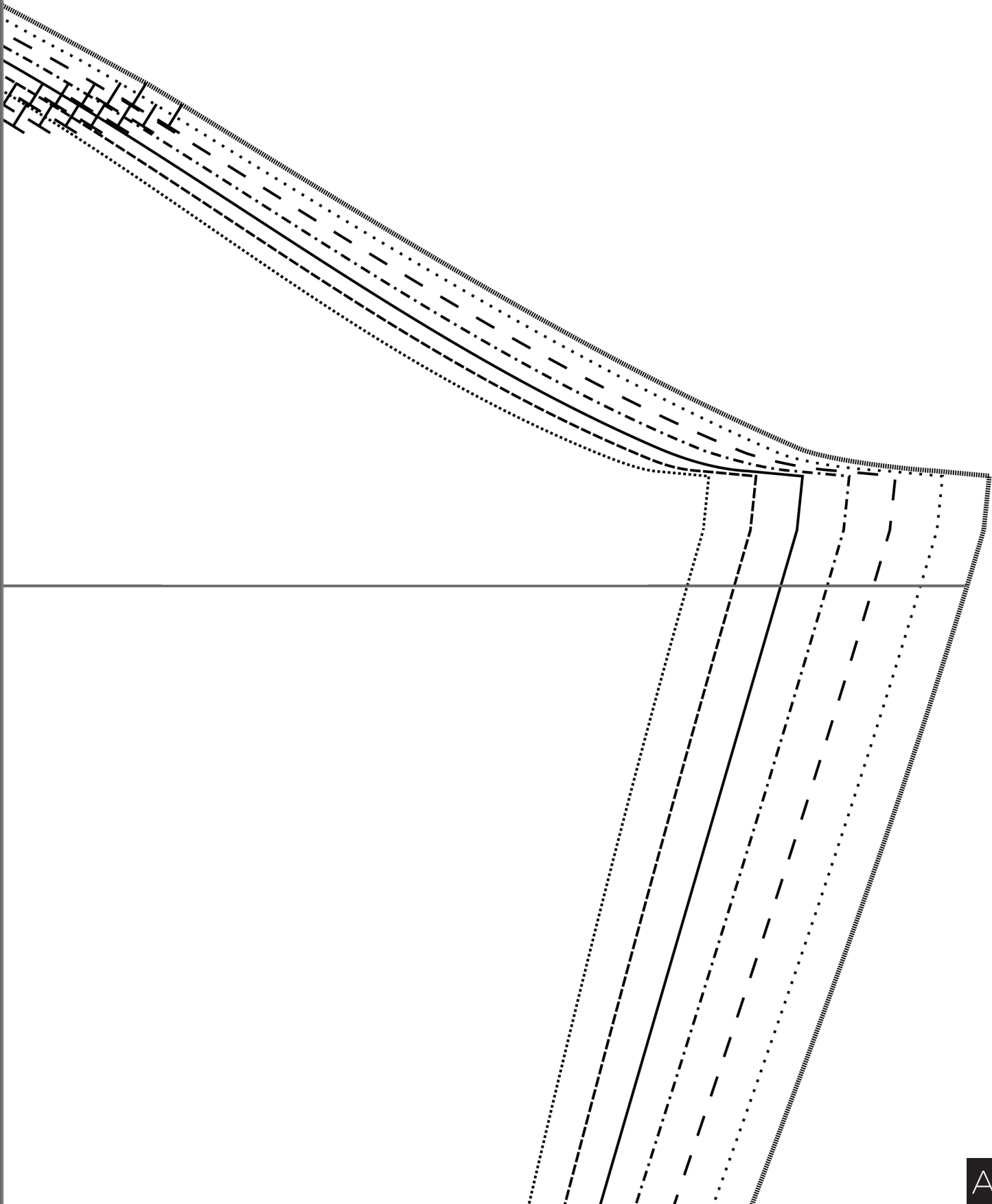
© 2016-17 ORAGEUSE - marque et modèle déposés/registered design and trademark

! sur cette pièce/ this piece : marges de couture /seam allowance = 0,5cm/0.2"





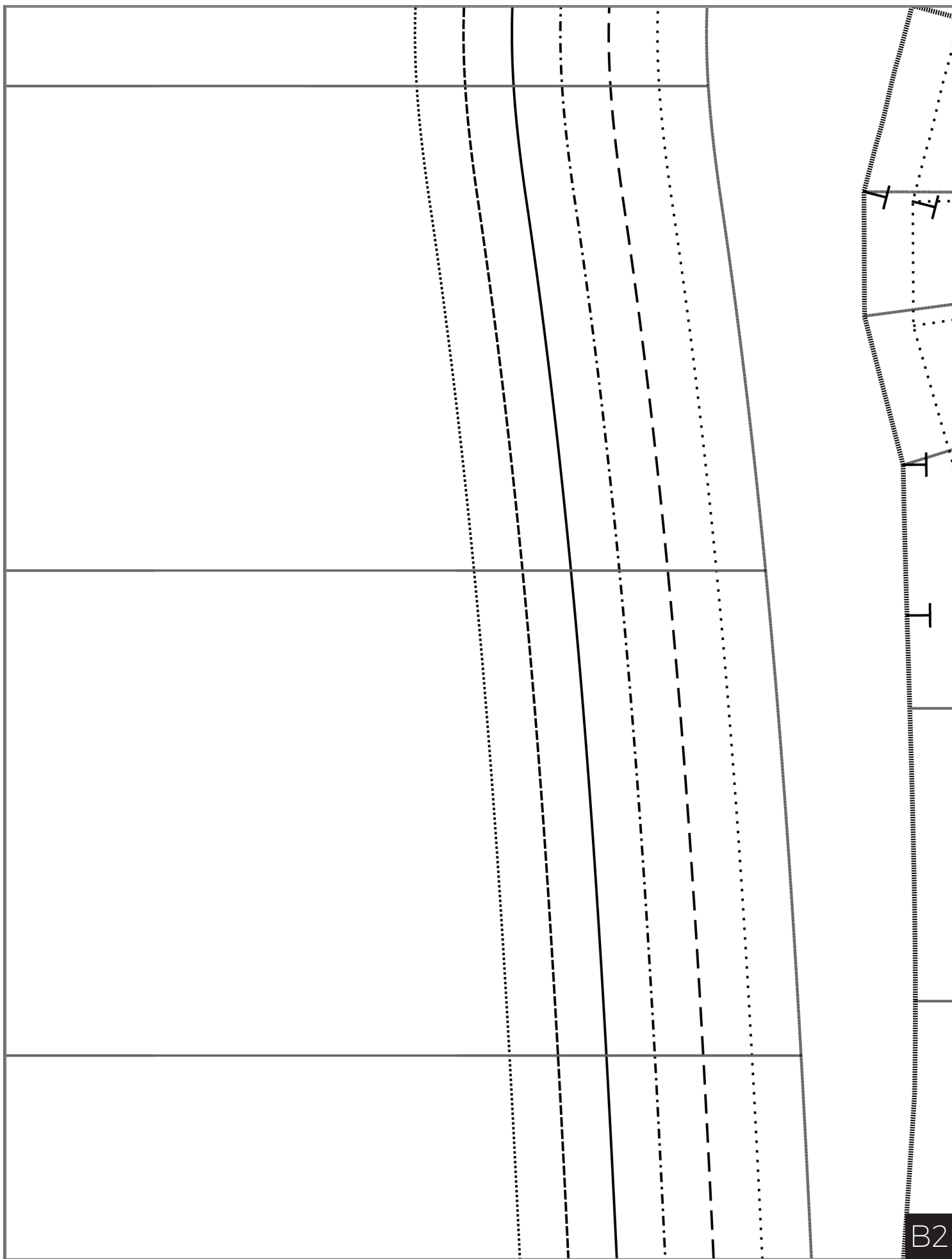


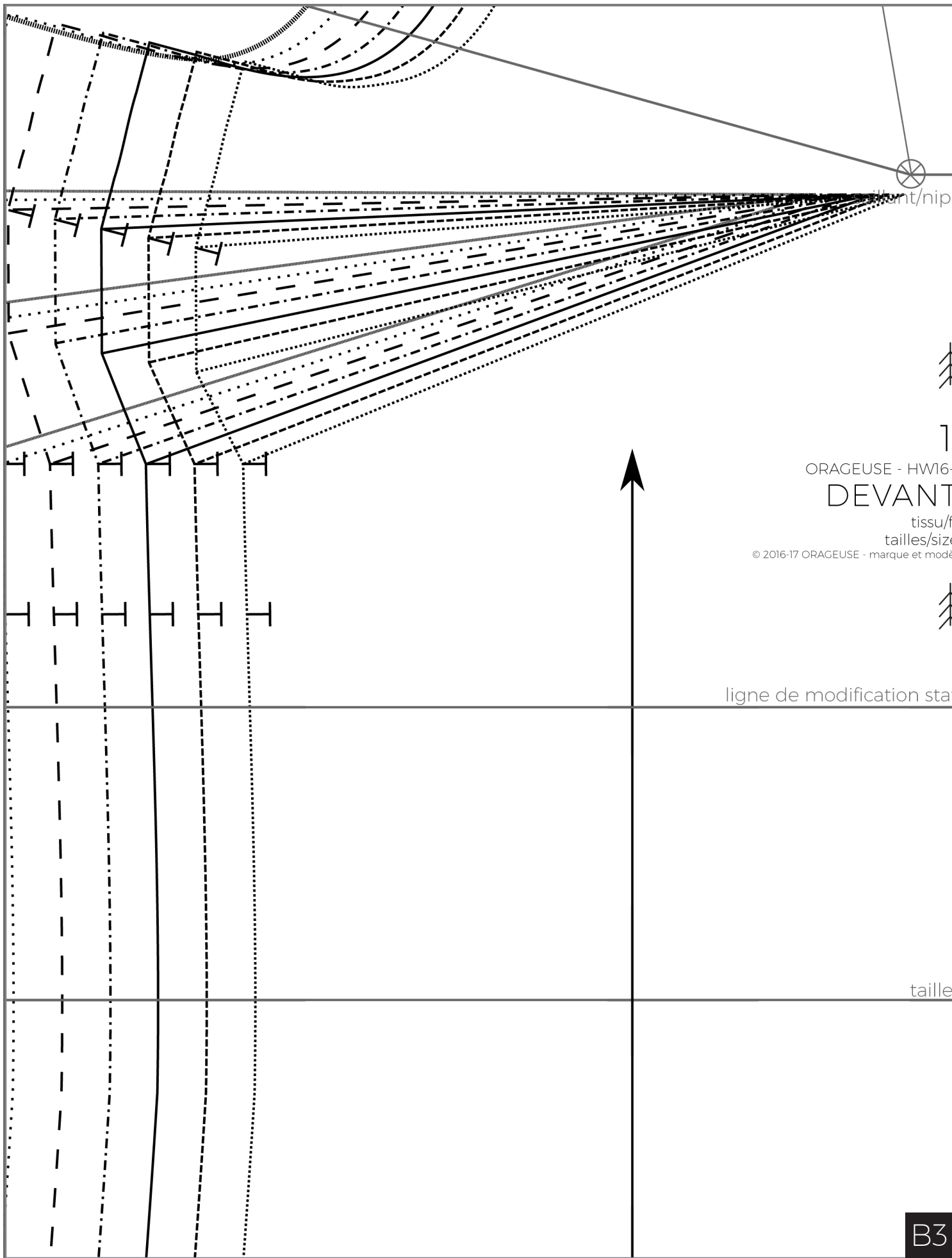


taille/waist

hanches/upper hips

bassin/hip





ORAGEUSE - HW16-

DEVANT

tissu/fabric

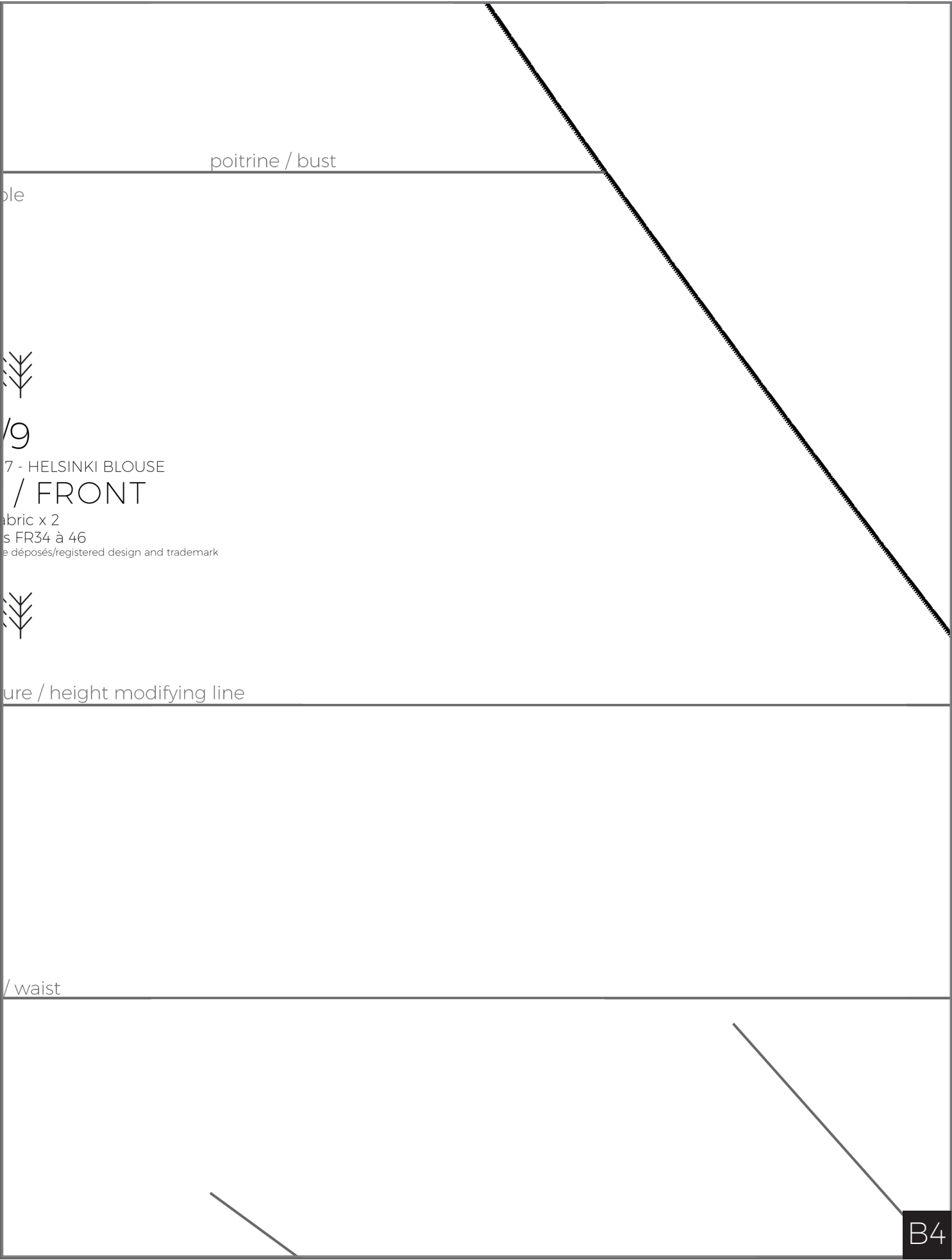
tailles/sizes

© 2016-17 ORAGEUSE - marque et modèle

ligne de modification sta

taille

B3



poitrine / bust

ple



/9

7 - HELSINKI BLOUSE

/ FRONT

abric x 2

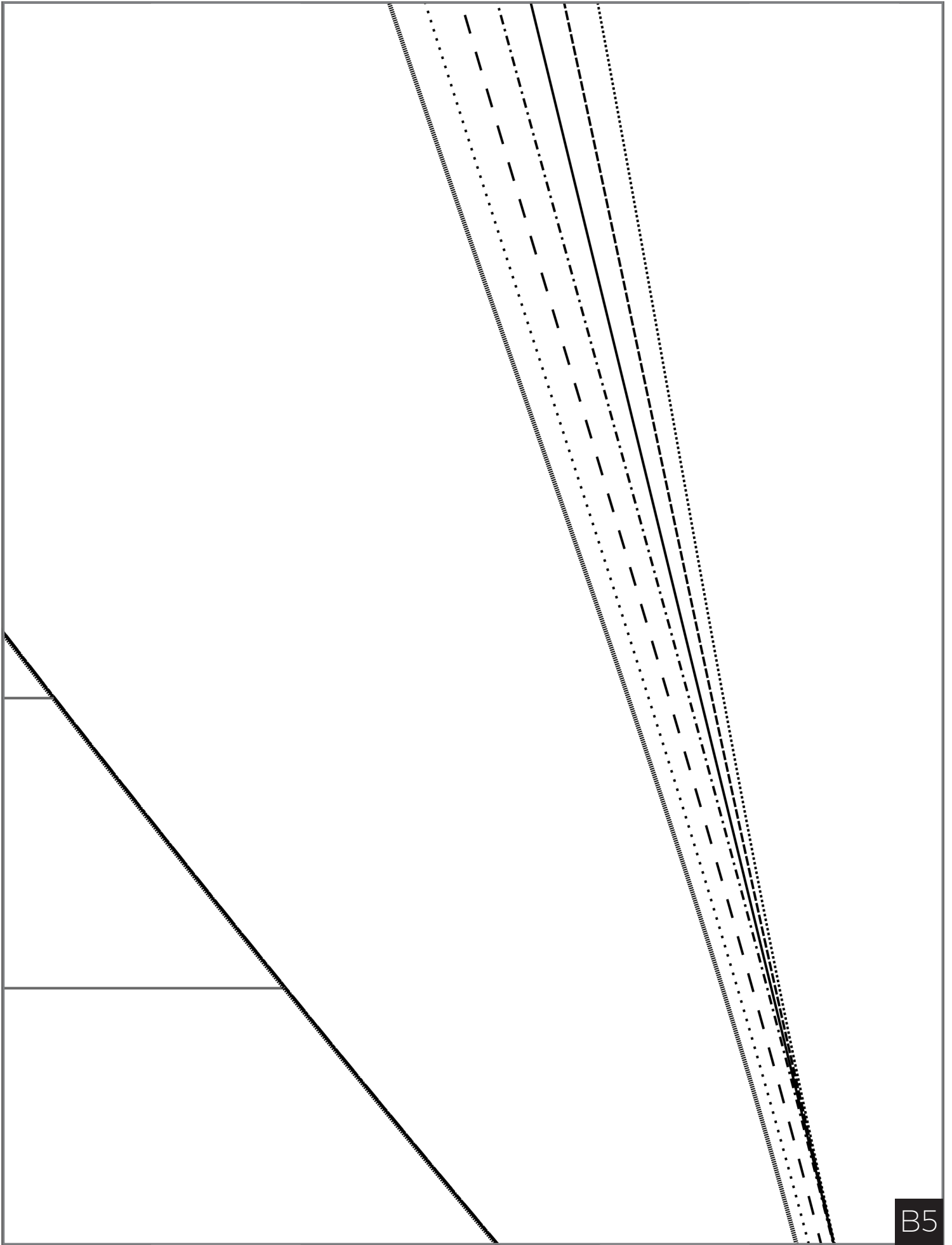
s FR34 à 46

e déposés/registered design and trademark



ure / height modifying line

/ waist





7/9

ORAGEUSE - HW16-17 - HELSINKI BLOUSE

MANCHE / SLEEVE

tissu/fabric x 2

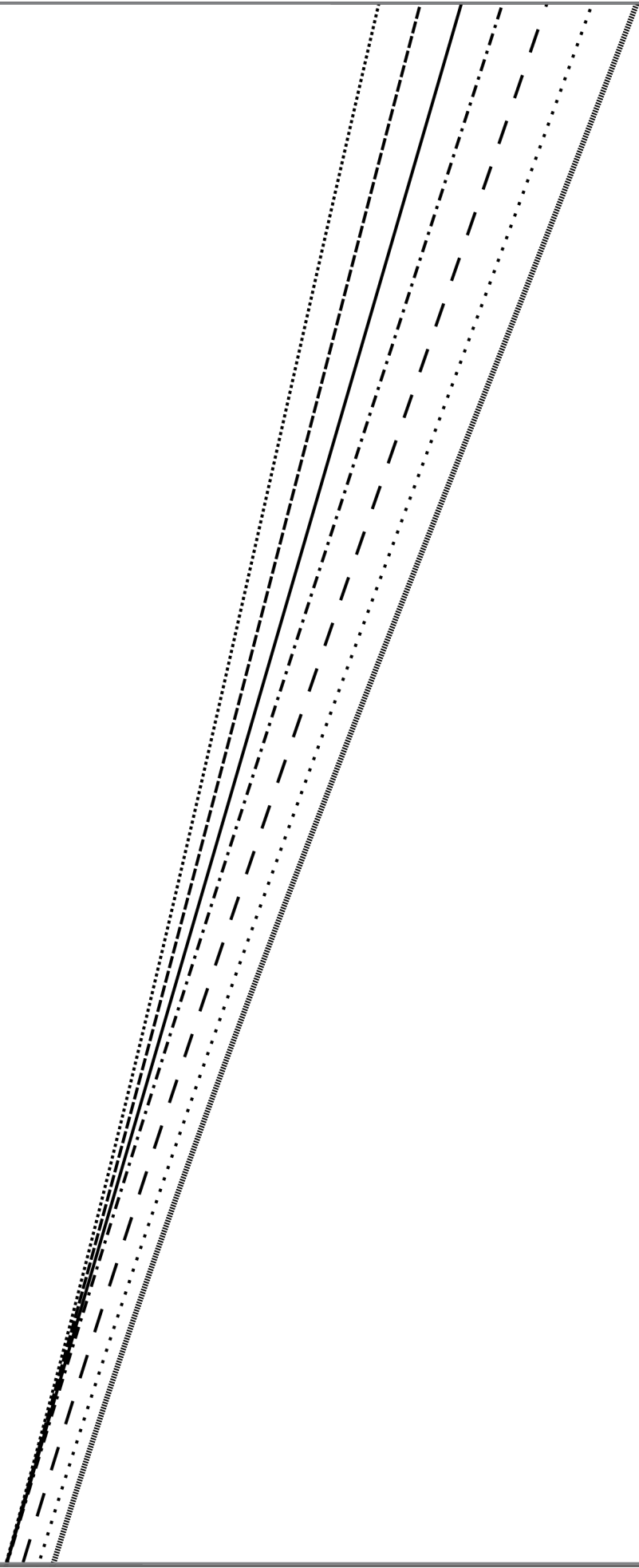
tailles/sizes FR34 à 46

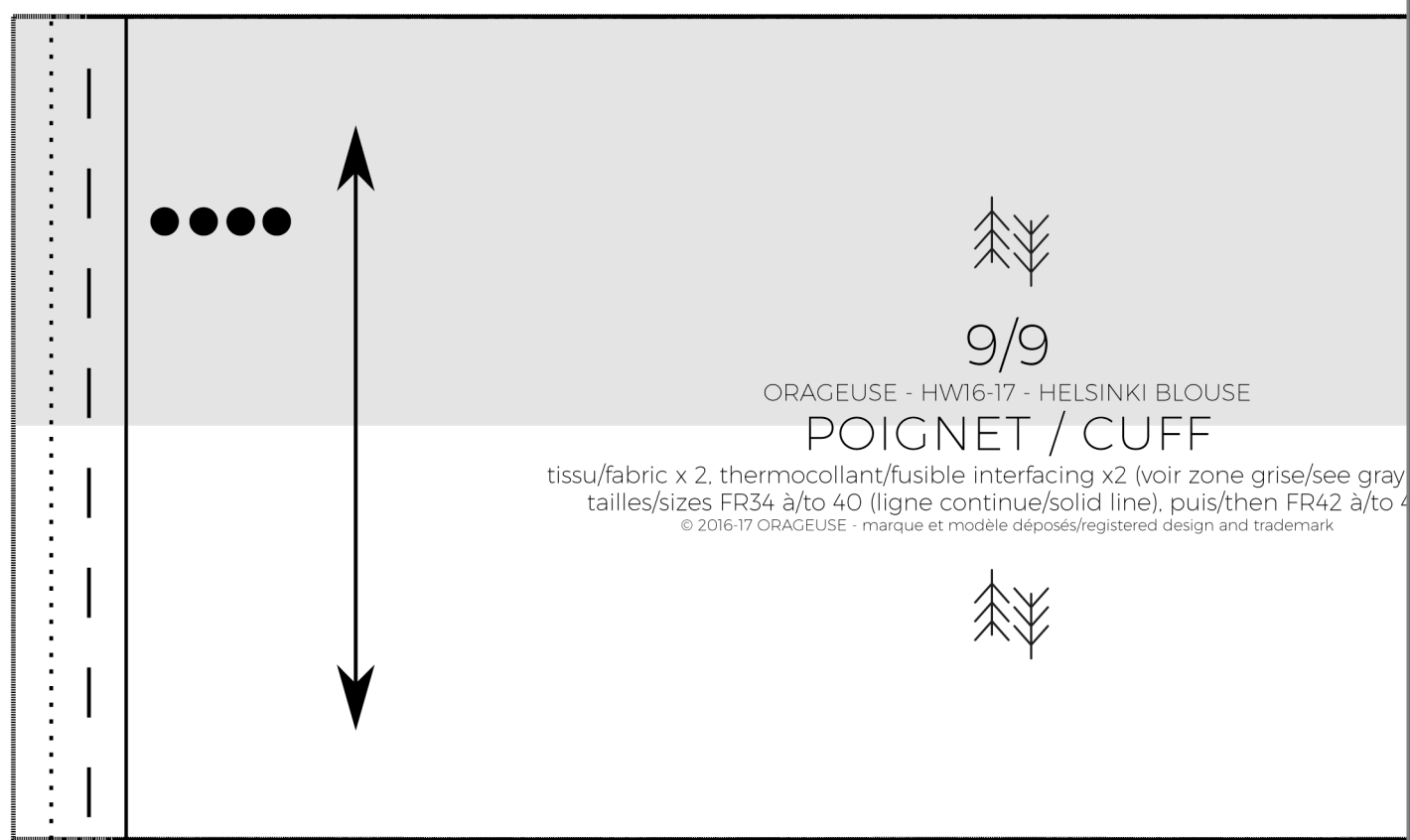
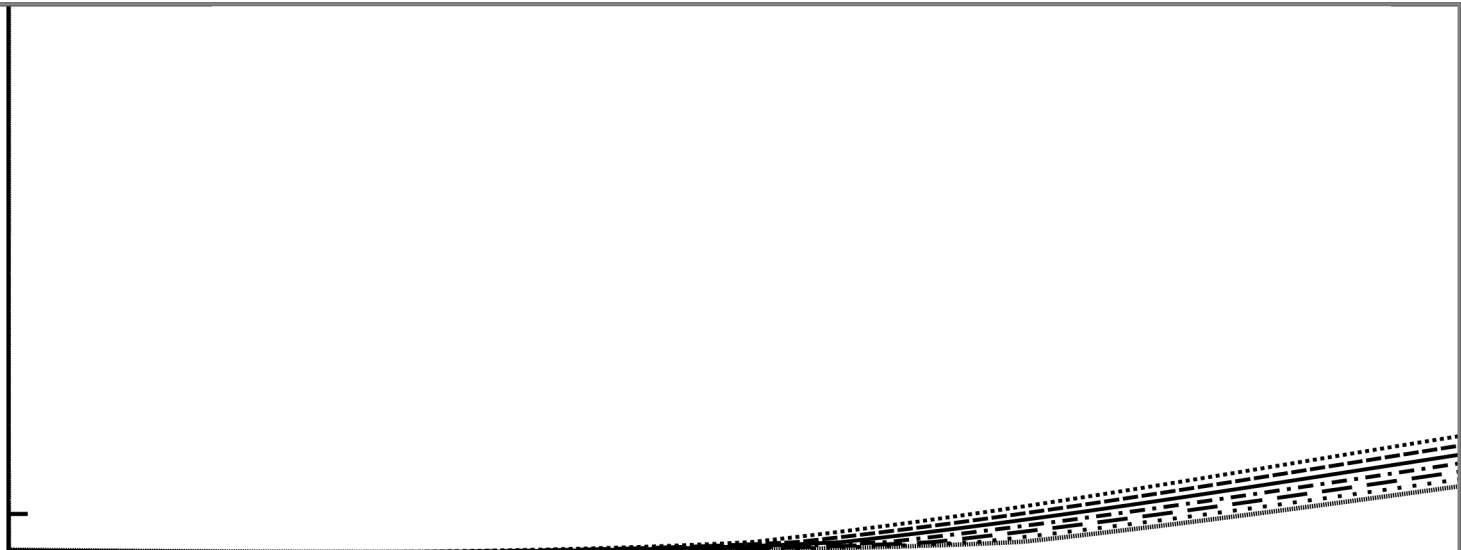
© 2016-17 ORAGEUSE - marque et modèle déposés/registered design and trademark



te / slit

bld



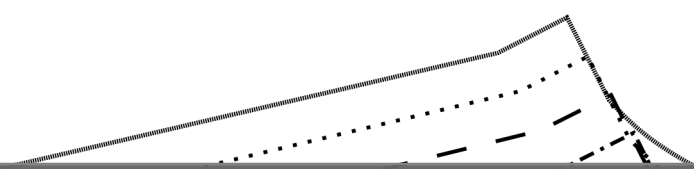


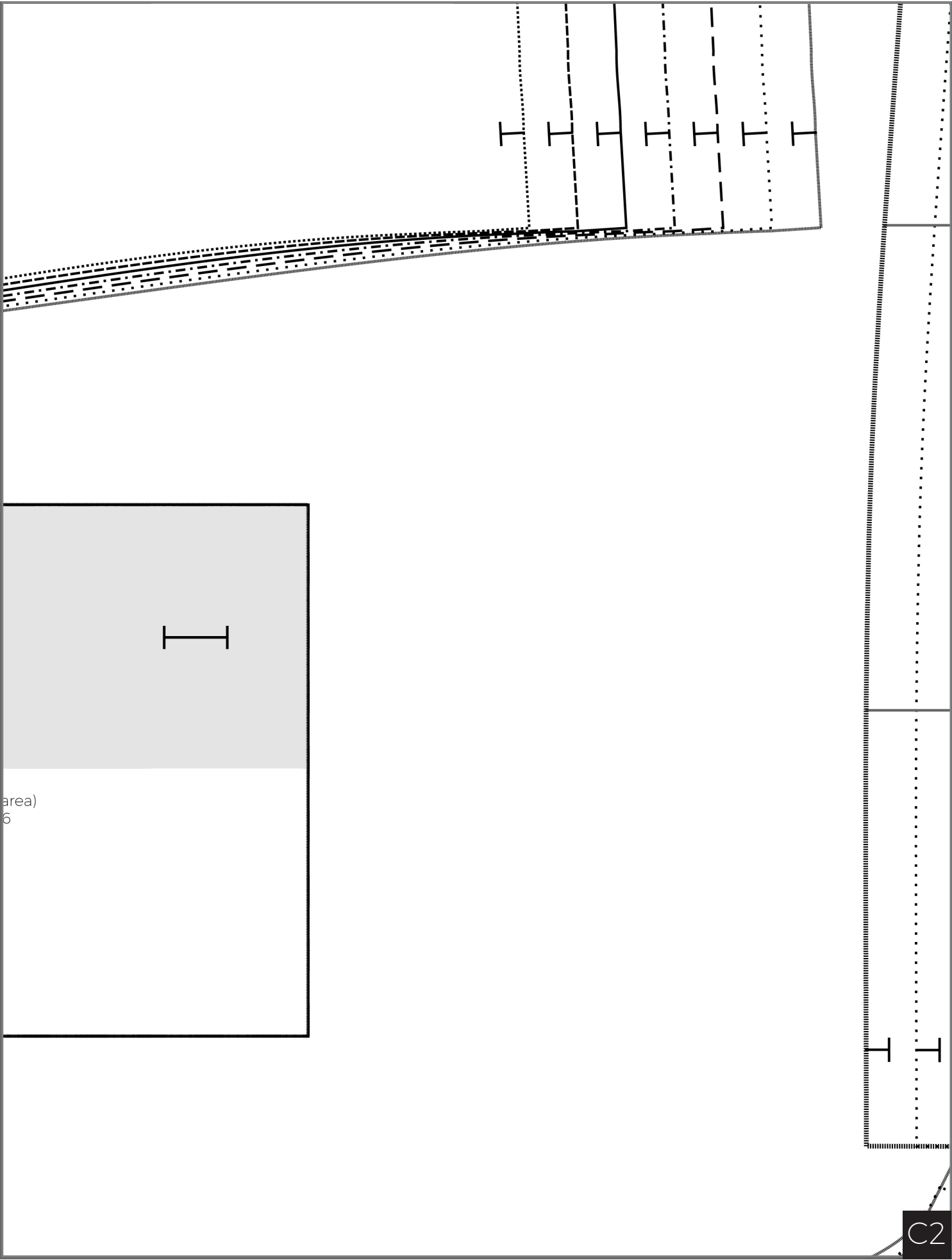
ORAGEUSE - HW16-17 - HELSINKI BLOUSE

POIGNET / CUFF

tissu/fabric x 2, thermocollant/fusible interfacing x2 (voir zone grise/see gray zone)
tailles/sizes FR34 à/to 40 (ligne continue/solid line), puis/then FR42 à/to 44 (ligne pointillée/dotted line)

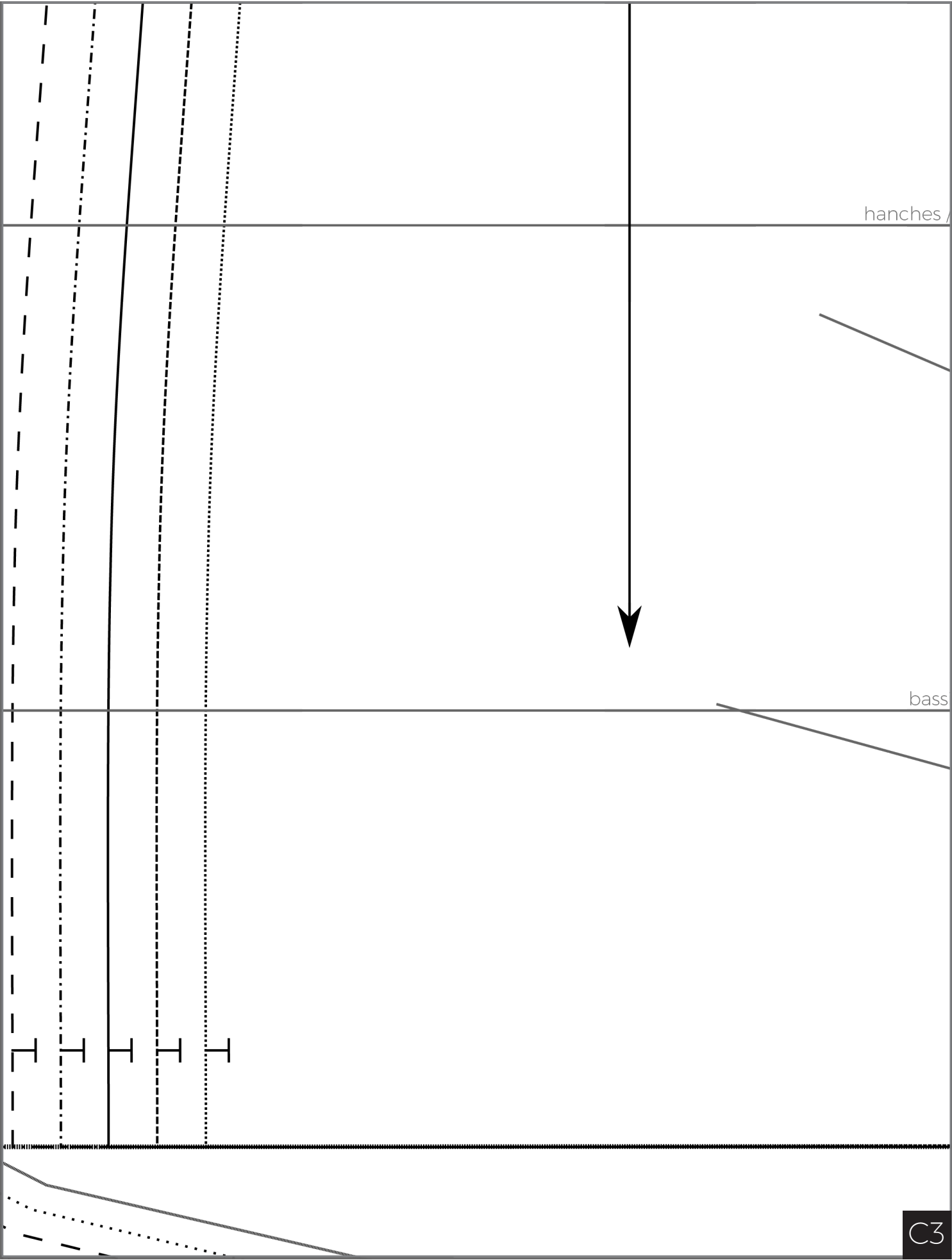
© 2016-17 ORAGEUSE - marque et modèle déposés/registered design and trademark





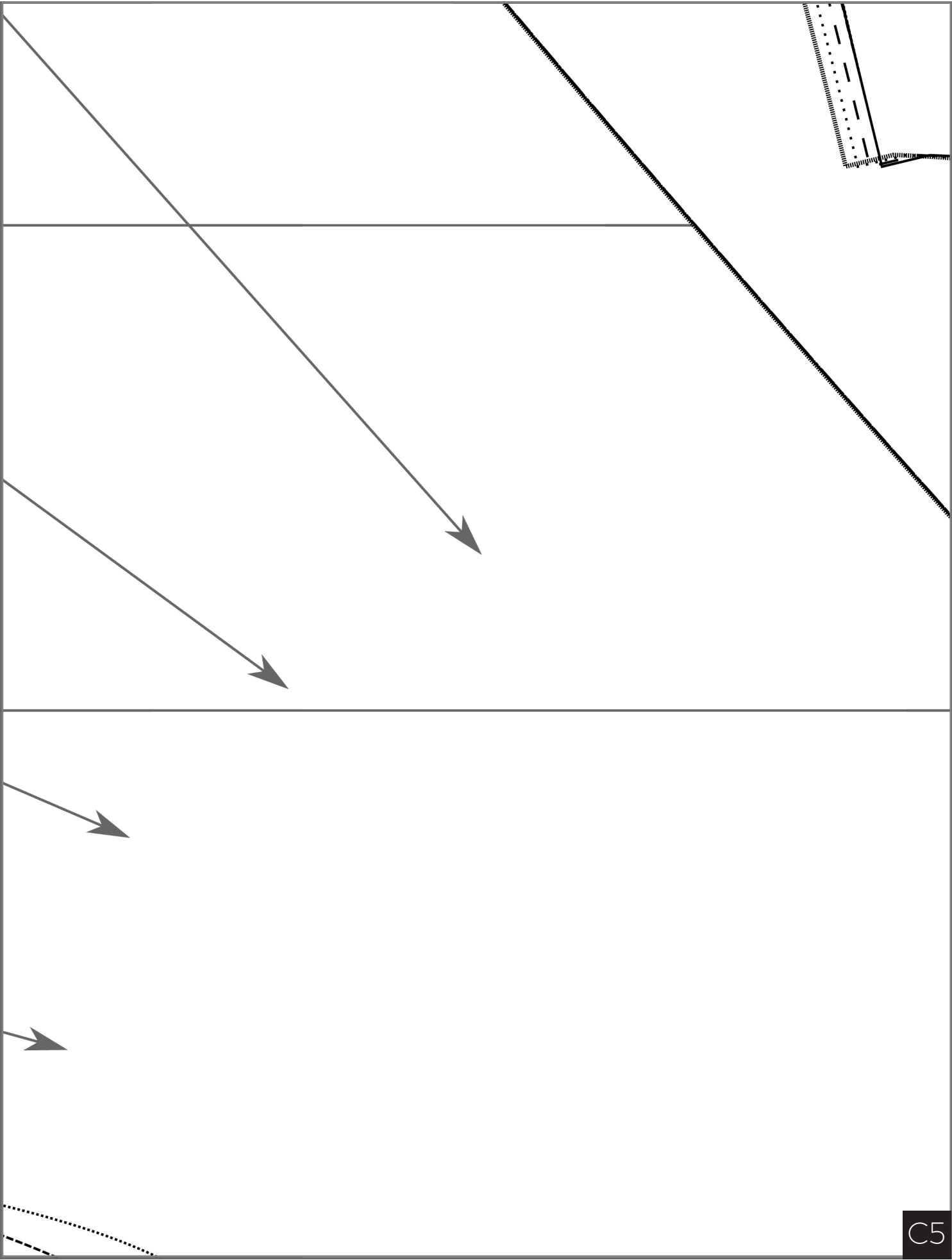
area)
6

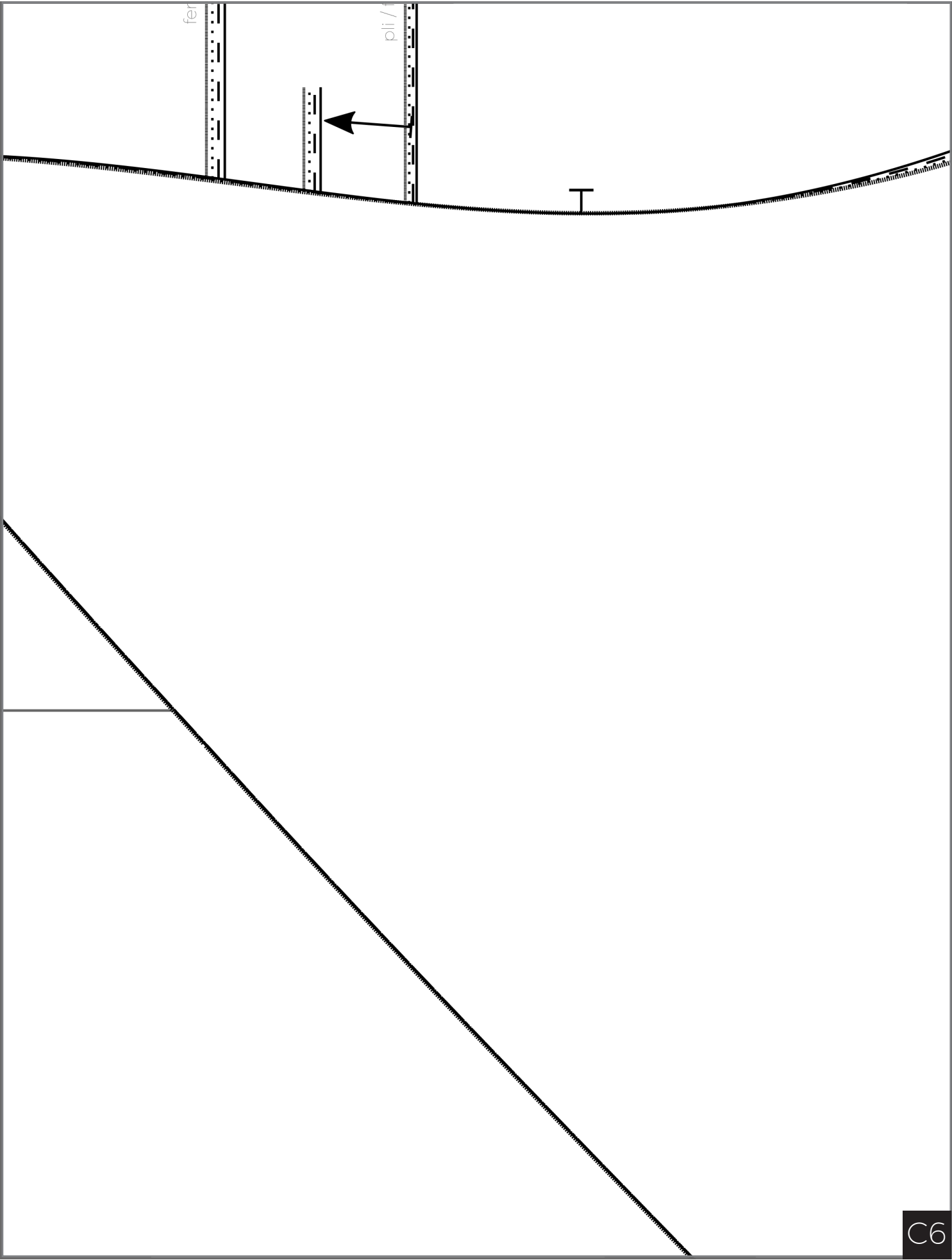
C2

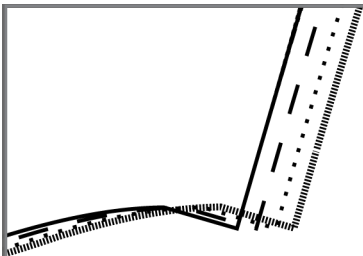


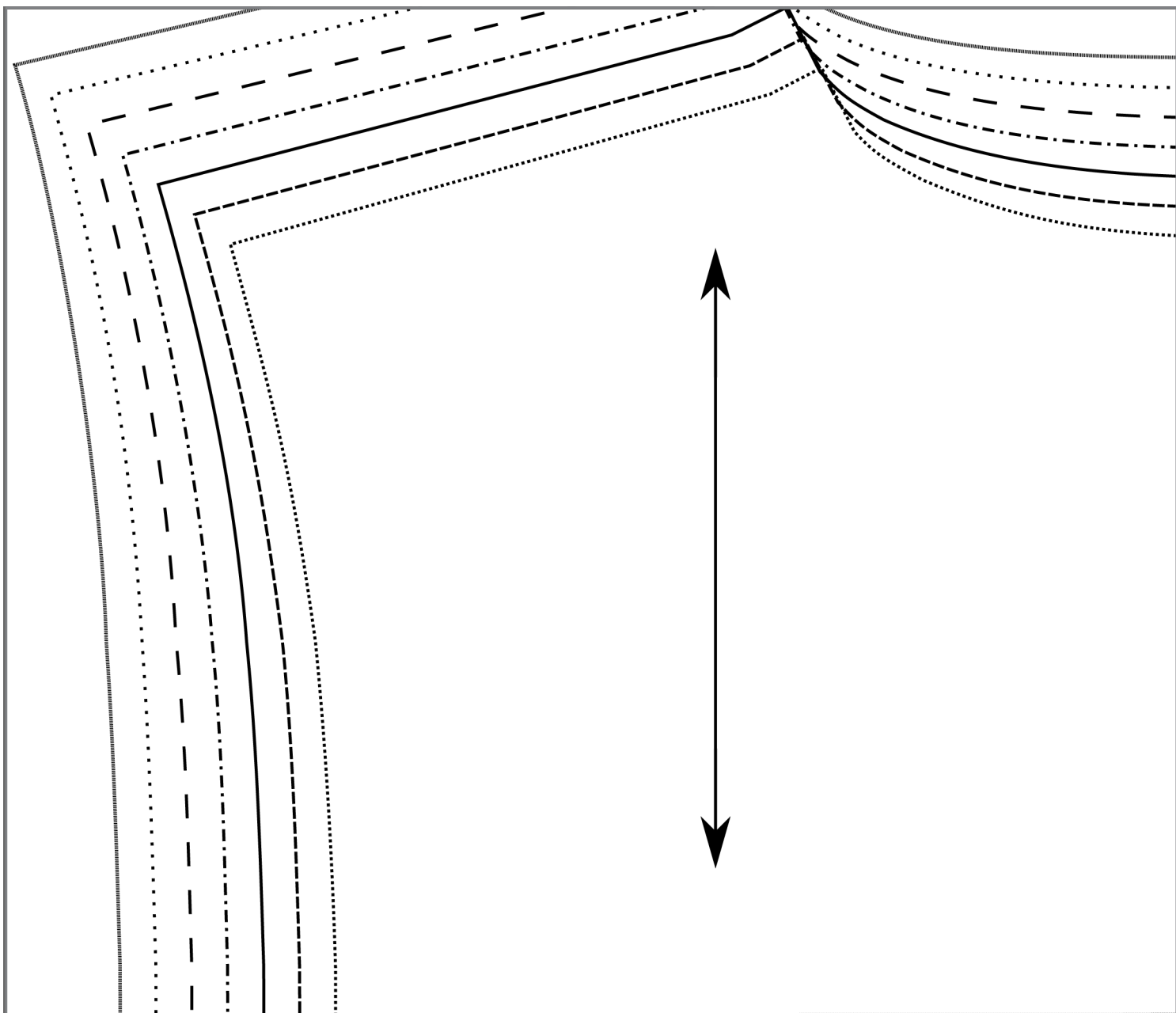
upper hips

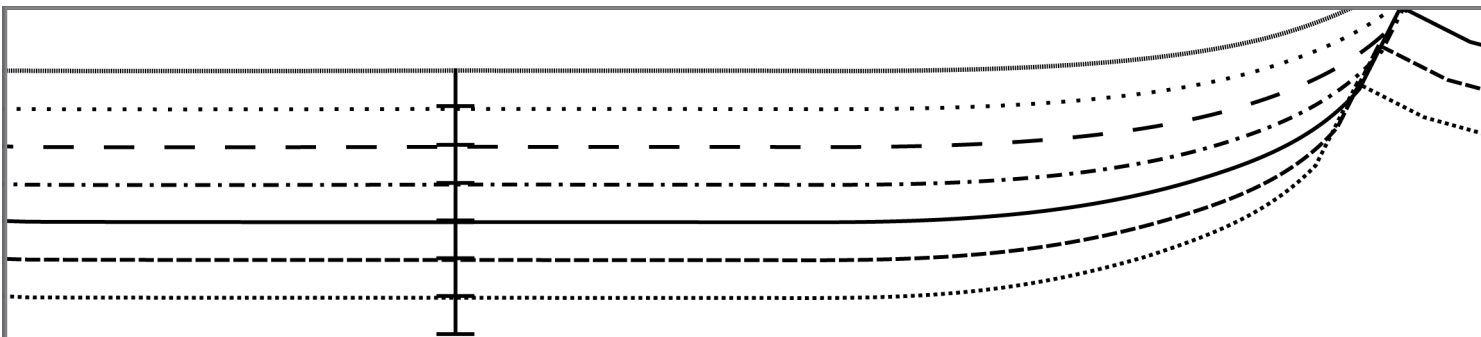
n / hip











5/9

ORAGEUSE - HW16-17 - HELSINKI BLOUSE

EMPIECEMENT / YOKE

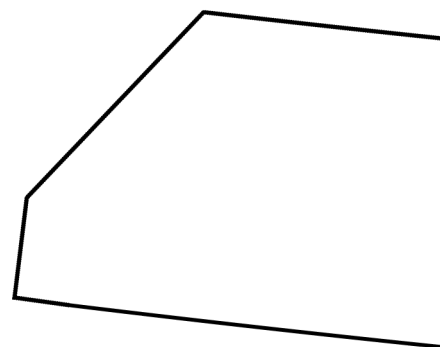
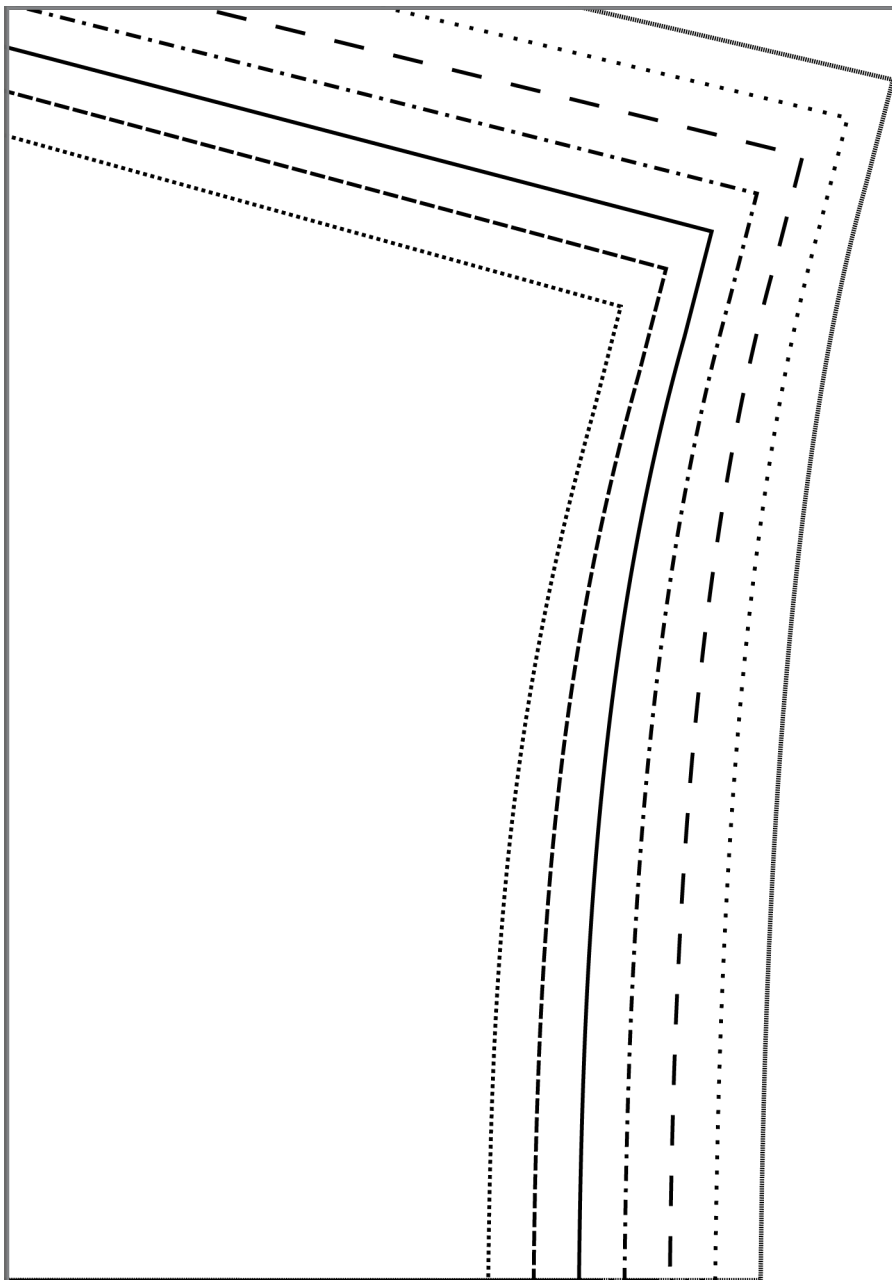
tissu/fabric x 2

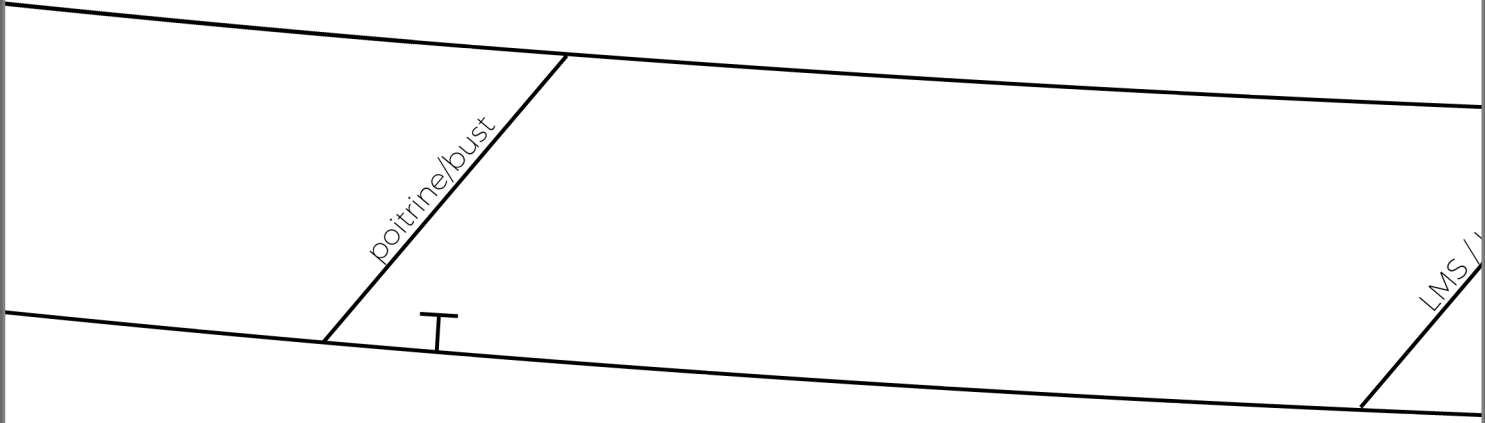
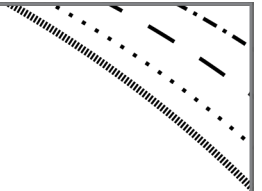
tailles/sizes FR34 à 46

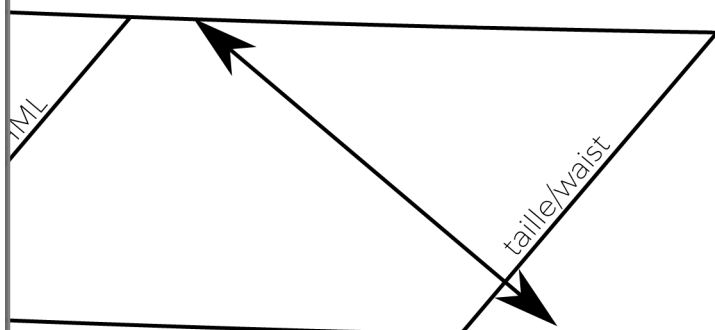
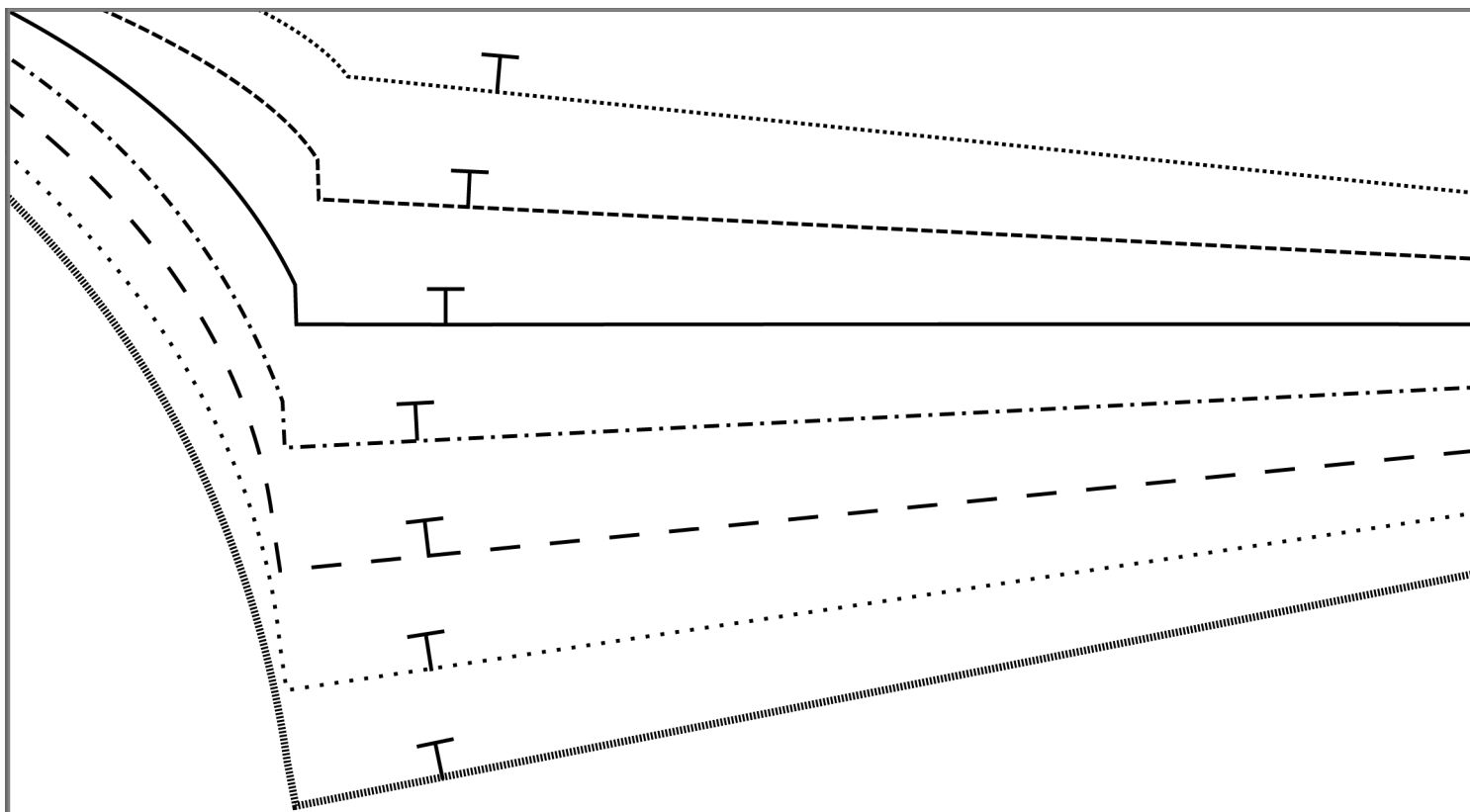
© 2016-17 ORAGEUSE - marque et modèle déposés/registered design and trademark



T







3/9

ORAGEUSE - HW16-17 - HELSINKI BLOUSE

COL DEVANT (BAS) / FRONT COLLAR (BOTTOM)

tissu/fabric x 4, thermocollant/fusible interfacing x2
tailles/sizes FR34 à 46

© 2016-17 ORAGEUSE - marque et modèle déposés/registered design and trademark

